



# Core Farsi 11

CHALLENGE EXAM 2023

## READING COMPONENT

Maximum Time: 50 minutes

NAME: \_\_\_\_\_  
(print clearly)

SIGNATURE: \_\_\_\_\_

P E N: \_\_\_\_\_  
(print clearly)

Reading Component Percent: \_\_\_\_ / 25

### GENERAL INSTRUCTIONS:

1. Fill in your name, signature and PEN number above.
2. Ensure that you have all the required pages for this component of the examination.
3. Answer all questions on the Scantron form(s) provided using an HB pencil. You must make sure that your name and PEN number appear at the bottom of your Scantron form.

**There are 13 pages in this component.**

## راهنما

در این قسمت، ابتدا متن " جشن چهارشنبه سوری " را بخوانید. سپس پاسخ‌های خود را برای سوالات ۱ تا ۷ در صفحه اسکنترن انتخاب کنید.

**Instructions:** Read the story "جشن چهارشنبه سوری". Select the best answers according to the story for questions 1 to 7 and record your answers on the Scantron sheet.

## جشن چهارشنبه سوری

چهارشنبه سوری یکی از جشنهای سنتی ایران است که در غروب آخرین سه شنبه سال خورشیدی و پیش از فرا رسیدن نوروز برگزار می‌شود. این جشن مقدمه‌ای برای استقبال از سال نو به حساب می‌آید و شامل رسوم مختلفی از آتش افروزی و آتش بازی تا خوردن آجیل مشکل‌گشا، دورهمی‌های خانوادگی، قاشق زنی و ... می‌باشد که برخی از این آداب و رسوم به فراموشی سپرده شده است.

این جشن در واقع پیش‌درآمدی برای جشنهای ایام نوروز است و مردم با برگزاری آن به استقبال بهار می‌روند. مهمترین اصل این آیین باستانی روشن کردن آتش بزرگ و پریدن از روی آن است تا با این کار بیماری و مشکلات را به آتش بسپارند و سرخی و نیرو و گرما را از آتش هدیه بگیرند. دود کردن اسفند، جارو سوزی، کوزه شکنی و ریختن خاکستر آتش به بیرون از خانه، همگی اقدامات در جهت دفع بلا و نحسی و رفع چشم زخم بوده است.

رسم بر این است که در این شب کوچکترها به دیدار بزرگترها می‌روند تا این شب را در کنار هم خوش بگذرانند. از یک یا دو روز قبل، مردم به جمع‌آوری هیزم و بوته مشغول میشوند. در بعد از ظهر سه شنبه، این هیزمها در محیطهای باز همچون حیاط خانه، خیابان، یا میدان شهر یا روستا، به فاصله چند متری از یکدیگر روی هم چیده میشوند. با تاریکی هوا، مردم این هیزمها را به آتش میکشند و همه افرادی که دور آن جمع شده‌اند، از زن و مرد، پیر و جوان، با خواندن " سرخی تو از من، زردی من از تو " از روی آتش می‌پرند تا زردی، ضعف، بیماری و غم را به آتش بدهند و از خود دور کنند و سلامتی و شادی را از آتش بگیرند. آتش بازی فقط گوشه‌ای از این جشن به شمار می‌رود؛ دورهمی و در کنار یکدیگر بودن، پایان بخش این مراسم باستانی است.

\*\*\*\*\*

(1) جشن چهار شنبه سوری در چه روزی از سال برگزار میشود؟

(A) صبح آخرین روز سال

(B) ظهر آخرین سه شنبه سال

(C) غروب اولین سه شنبه سال

(D) آخرین سه شنبه سال، هنگام غروب

(2) کدام یک جزو آداب و رسوم این جشن نمی باشد؟

(A) آتش بازی

(B) قاشق زنی

(C) خوردن آتش رشته

(D) خوردن آجیل مشکل گشا

(3) مردم با برگزاری چهار شنبه سوری به استقبال چه فصلی از سال میروند؟

(A) بهار

(B) پاییز

(C) تابستان

(D) زمستان

(4) اصل پریدن از روی آتش برای ایرانیان در این روز چه بوده است؟

(A) بدین ترتیب نور بیشتری تولید میکردند.

(B) فقط برای بازی کردن بچه‌ها و سرگرمی

(C) برای گرم کردن خود آتش روشن میکردند.

(D) مشکلات و بیماری‌هایشان را به آتش می سپردند.

(5) کدام عمل به منظور دفع بلا و رفع چشم زخم، در این شب انجام نمیگردد؟

(A) کوزه شکستن

(B) اسفند دود کردن

(C) قاشق زنی کردن

(D) ریختن خاکستر آتش به بیرون از خانه

(6) مردم بعد از جمع آوری هیزم، با آنها چه میکنند؟

(A) در خیابان می چینند.

(B) در حیاط خانه خود می چینند.

(C) در میدان شهر یا روستا می چینند.

(D) هر سه گزینه درست است.

(7) منظور از خواندن "زردی تو از من، سرخی من از تو" در این شب چیست؟

(A) از با هم بودن لذت ببرند.

(B) با هم یک صدا آواز بخوانند.

(C) بیماری و غم را از آتش بگیرند.

(D) سلامتی و شادی را از آتش بگیرند.

Value: 6 marks

Suggested Time: 15 minutes

راهنما

در این قسمت، ابتدا متن "درمان و پیشگیری از دیابت" را بخوانید. سپس پاسخ‌های خود را برای سوالات ۸ تا ۱۳ در صفحه اسکنترن انتخاب کنید.

**Instructions:** Read the article "درمان و پیشگیری از دیابت". Select the best answers according to the article for questions 8 to 13 and record your answers on the Scantron sheet.

### طرح کلی دولت کانادا برای بهبود درمان و پیشگیری از دیابت

وزیر بهداشت کانادا روز چهارشنبه ۵ اکتبر در یک کنفرانس مطبوعاتی اعلام کرد، دولت فدرال طرحی را برای بهبود دسترسی به درمان و پیشگیری از دیابت به مجلس ارائه کرده است. به گفته رئیس مرکز دیابت کانادا (Canada Diabetes) عدم وجود چارچوب کلی و اندازه گیری میزان پیشرفت دیابت در کشور یک مشکل اساسی بوده و اکنون با تلاشهای بسیار، چارچوب کلی آماده شده و این مرکز با فشار بر دولت فدرال خواستار اختصاص<sup>۱</sup> بودجه به این برنامه است. چارچوب جدید به این معنی است که کانادا یک پاسخ هماهنگ به دیابت خواهد داشت.

این چارچوب بخش‌های مختلفی دارد و در واقع استراتژی کانادا را برای جلوگیری از افزایش سرسام آور دیابت نشان می‌دهد. برای مثال، در این چارچوب کادر درمان با تکیه<sup>۲</sup> بر دستورالعمل‌های جدید بالینی برای درمان و پیشگیری از دیابت آموزش می‌بینند. همچنین دولت تضمین می‌کند که از طریق اعتبار مالیاتی ناتوانی (credit tax Disability) به طور عادلانه افراد مبتلا به دیابت را حمایت مالی کند.

همچنین، دولت در نظر دارد به بومیان کانادا (Peoples Indigenous) درباره دیابت آموزش‌هایی را ارائه کند. طبق آمار، بومیان کانادا در سنین پایینتر به دیابت مبتلا می‌شوند، علایم شدیدتری دارند و دسترسی به خدمات درمانی برای آنها مشکل‌تر است، به همین دلیل عوارض<sup>۳</sup> دیابت در آنها بیشتر دیده می‌شود.

آمارها نشان می‌دهند که از سال ۲۰۱۹ به بعد، شیوع دیابت و پیش دیابت در کانادا ۶/۵ درصد افزایش یافته و هزینه درمان این بیماری به سالانه ۳۰ میلیارد دلار رسیده است. طبق آمار تا مارس امسال، ۵/۷ میلیون نفر در کانادا به دیابت و ۵ میلیون نفر هم به پیش دیابت مبتلا هستند که در صورت عدم کنترل پیش دیابت، این اختلال به دیابت نوع ۲ تبدیل خواهد شد.

- 1- اختصاص دادن: واگذار کردن
- 2- تکیه دادن: تاکید کردن
- 3- عوارض: نشانه‌های بیماری

\*\*\*\*\*

(8) هدف دولت فدرال کانادا از طرح جدیدش چیست؟

(A) بهبود زندگی مردم

(B) پیشگیری از بیماریهای مختلف

(C) کمک به درمان بیماران سرطانی و دیابتی

(D) پیشگیری از دیابت و دسترسی به درمان آن

(9) این چارچوب جدید در کانادا به چه معناست؟

(A) آماده کردن کادر درمان

(B) پیدا کردن یک پاسخ هماهنگ به دیابت

(C) پیدا کردن راه حل برای این مشکل اساسی

(D) راههای مناسب برای اندازه گیری میزان پیشرفت دیابت

(10) در این چارچوب، برای جلوگیری از افزایش دیابت، کادر درمان چه کاری قرار است انجام دهند؟

(A) بیشتر به بیماران دیابتی رسیدگی کنند.

(B) به بیماران دیابتی داروی بیشتری داده شود.

(C) منتظر دستور وزیر بهداشت برای این مشکل اساسی باشند.

(D) آموزشهای لازم برای درمان و پیشگیری این بیماری داشته باشند.

(11) چرا دولت در نظر دارد به بومیان کانادا آموزشهای بیشتری در رابطه با دیابت بدهد؟

(A) علائم کمتری نشان میدهند.

(B) به خدمات درمانی بیشتر دسترسی دارند.

(C) در سن بالاتر به این بیماری مبتلا میشوند.

(D) هیچکدام درست نیست.

(12) طبق آمار از سال ۲۰۱۹، چه درصدی از شیوع دیابت و پیش دیابت در کانادا گزارش شده است؟

(A) ۵ درصد

(B) ۵.۷ درصد

(C) ۶.۵ درصد

(D) ۳۰ درصد

(13) طبق آمار به دست آمده، چند نفر در کانادا به دیابت مبتلا هستند؟

(A) ۲ میلیون

(B) ۵ میلیون

(C) ۵.۷ میلیون

(D) ۶.۵ میلیون

Value: 7 marks

Suggested Time: 10 minutes

راهنما

در این قسمت، ابتدا متن " حنابندان " را بخوانید. سپس پاسخ‌های خود را برای سوالات ۱۴ تا ۲۰ در صفحه اسکنترن انتخاب کنید.

**Instructions:** Read the article "حنابندان". Select the best answers according to the article for questions 14 to 20 and record your answers on the Scantron sheet.

### حنابندان

حنابندان مراسمی است که یک شب قبل از عروسی برگزار می‌شده است و امروزه در بعضی از خانواده‌ها همچنان به عنوان یک سنت به جای مانده اجرا می‌شود. در آداب و رسوم ازدواج در ایران قدیم فلسفه شکل‌گیری حنابندان برای ایجاد جشن و شادی، دور هم بودن، شادمانی کردن، کم کردن استرس عروس و داماد، آمادگی دختر برای خداحافظی از پدر و مادر، ارج و قرب نهادن به خانواده عروس و در نهایت متوجه کردن عروس و داماد برای آغاز یک زندگی مشترک پر از مسئولیت‌های جدید بوده است.

در بسیاری از کتب آداب و رسوم ازدواج در ایران باستان آمده است که در حنابندان دختر لباسی به رنگ شاد پوشیده و زنان با کل کشیدن و هلله کردن و مردان با کوبیدن بر روی طبل و دهل ایجاد شادی می‌کرده‌اند. گروه موسیقی با اجرای موسیقی شاد محلی دیگران را به رقصیدن دعوت کرده و در کل فضای بسیار شادی را به وجود می‌آورده‌اند که ناظرین و شاهدان با دست زدن شادی و خوشحالی خود را ابراز می‌کرده‌اند.

سینی تزئین شده با حنا در فرهنگ و مذهب ایرانیان نشان از بهشت داشته و مایه برکت دانسته شده است. بر کف دست عروس حنا می‌گذاشته‌اند و گاهی با طراحی حنا بر روی دست، یاد چنین شبی را جاودانه می‌ساخته‌اند.

امروزه در بعضی از خانواده‌ها مراسم حنابندان برگزار می‌شود که نحوه برگزاری آن بستگی به فرهنگ، رسم و رسوم خانواده‌ها دارد.

\*\*\*\*\*



(14) کدامیک از نکات زیر جزو فلسفه شکل‌گیری حنابندان نیست؟

(A) جشن و شادی و دور هم بودن

(B) زیاد کردن استرس دختر و پسر

(C) احترام و ارزش دادن به خانواده عروس

(D) آمادگی دختر برای خداحافظی از پدر و مادر

(15) طبق این داستان، لباس دختر در روز حنابندان به چه رنگی است؟

(A) رنگ تیره

(B) رنگ شاد

(C) رنگ حنا

(D) رنگ روشن

(16) چگونه در قدیم، در این مراسم ایجاد شادی میکرده‌اند؟

(A) با آواز خواندن

(B) زنان با کوبیدن طبل

(C) با پوشیدن لباس‌های تیره

(D) زنان با کل کشیدن و هلله کردن

(17) کار گروه موسیقی در این مراسم چه بوده است؟

(A) دعوت همگی به رقصیدن

(B) به وجود آوردن فضای شادی

(C) تشویق همسایه‌ها به شادی و رقصیدن

(D) جواب (B) و (A) درست است.

(18) در فرهنگ ایرانیان چه چیزی در این مراسم نشان برکت می باشد؟

(A) سینی تزئین شده با حنا

(B) جاودانه کردن این شب

(C) طراحی حنا بر روی دست

(D) حنا بر کف دست عروس گذاشتن

(19) آیا هنوز این مراسم در ایران رایج است؟

(A) کمتر کسی این مراسم را دوست دارد.

(B) همه خانواده‌ها هنوز این مراسم را برگزار میکنند.

(C) بعضی خانواده‌ها هنوز این مراسم را برگزار میکنند.

(D) هیچ خانواده‌ای مایل نیست این مراسم را داشته باشد.

(20) نحوه برگزاری این مراسم در بین خانواده‌ها چگونه است؟

(A) به نوع حنا بستگی دارد.

(B) بستگی به میزان درآمد آنها دارد.

(C) بستگی به میزان تحصیلات آنها دارد.

(D) بستگی به فرهنگ و رسومات خانواده دارد.

## Reading Component

## Section IV

Value: 5 marks

Suggested Time: 10 minutes

راهنما

ابتدا ایمیل زیر را بخوانید. سپس پاسخ‌های خود را بر اساس این ایمیل برای سوالهای ۲۱ تا ۲۵ انتخاب کنید.

**Instructions:** Read the following email message. Select the best answers according to the email for questions 21 to 25 and record your answers on the Scantron sheet.

از طرف: PayamB@yahoo.com



سلام

چطوری؟ امیدوارم همه چیز به خوبی و خوشی پیش بره. کلاس فارسی چطوره؟ دیروز خانم سروش ، استادت رو در کتابخانه دیدم. راست میگفتی، خیلی خانم مهربان و خوبی بود.

این ایمیل رو برای این مینویسم که بهت بگم یک قهوه خانه خیلی خوب در مرکز شهر پیدا کردم که باید حتما با هم بریم. اسمش هست "دوچرخه". تمام تزیینات داخلش با دوچرخه و وسایل مربوط به آن هست. آخه همونجا مغازه دوچرخه فروشی هم هست. شکلات و شیرینی شون فوق‌العاده خوشمزه است. فروشندگانشون هم خیلی مهربان و خوشرو هستند. بریم اونجا؟ البته کمی گران است ولی خوبیش این است که میتونی هر چقدر بخوای آنجا بنشینی. اگر دوست داشتی برای شنبه بهم خبر بده

به امید دیدار

پیام

\*\*\*\*\*

(21) پیام در کجا خانم سروش را ملاقات کرده بود؟

(A) در کتابخانه

(B) در قهوه خانه

(C) در کلاس فارسی

(D) در دوچرخه فروشی

(22) نظر پیام در مورد قهوه خانه چیست؟

(A) جالب نیست.

(B) ارزان است.

(C) معمولی است.

(D) فوق العاده است.

(23) چه چیز خاصی در مورد این قهوه خانه نظر پیام را جلب کرده است؟

(A) اینکه شنبه تعطیل است.

(B) اینکه دوچرخه می فروشند.

(C) در آنجا قهوه موجود نیست.

(D) برای مدت کوتاهی می توانید آنجا بمانید.

(24) تخصص این قهوه خانه در چیست؟

(A) قهوه مخصوص

(B) شیرینیهای وارداتی

(C) شکلات و شیرینی خوشمزه

(D) بیسکویت‌های به شکل دوچرخه

(25) با اینکه این قهوه خانه گران است پیام دوست دارد به آنجا برود. چرا؟

(A) چون مرکز شهر است.

(B) چون شنبه‌ها باز است.

(C) چون دو چرخه دوست دارد.

(D) چون میتواند مدت طولانی آنجا بماند.